



Krbová kamna s teplovodním výměníkem

SIGMA, SIGMA K a SIGMA PRESTIGE

Návod na použití a záruční list



EkoScroll SIGMA



EkoScroll SIGMA PRESTIGE

Obsah

Návod na krbová kamna s teplovodním výměníkem	3
Úvod	3
Obecný popis	3
Technická data	3
Popis krbových kamen SIGMA, rozměry	4
Popis krbových kamen SIGMA PRESTIGE, rozměry	5
Těleso kamen	6
El. části krbových kamen, expanzní nádoba, čerpadlo, čidla a bezpečnostní prvky	6
Palivo	6
Instalace kamen	7
Dodávka kamen a příslušenství	7
Umístění kamen	7
Připojení kamen k přívodu vzduchu	8
Připojení kamen ke komínku	8
Připojení kamen k teplovodní soustavě, schéma zapojení	9
Plnění vodou	10
Připojení kamen k elektrické instalaci	10
Obsluha a používání kamen	10
Důležité informace	10
Připojení řídící jednotky	11
Před zahájením provozu kamen	11
Zapalování kamen	11
Provozování kamen	11
Vypnutí kamen	12
Havarijní vypnutí kamen	12
Čištění a údržba kamen	12
Vybírání popelu	12
Čištění hořáku	13
Čištění skla dveří	13
Čištění zásobníku na pelety	13

Čištění výměníku	14
Údržba po topné sezóně	14
Upozornění na zbytková rizika, prevence rizik	15
Hořák	17
Specifikace paliva	17
Zapalovač	17
Výměna zapalovače	18
Řídící jednotka kamen SIGMA	18
Displej řídící jednotky, popis tlačítek	19
Menu - tlačítka P3	19
Servisní menu – přidržet tlačítka P3 na tři sekundy	21
Výkon - tlačítka P4	21
Pokojový termostat – tlačítka P6	22
Elektrické schéma řídící jednotky kamen SIGMA	23
Připojení pokojového termostatu	24
Seznam alarmů a jejich odstranění	24
Seznam nejčastějších problémů a jejich odstranění	25
Řídící jednotka kamen SIGMA PRESTIGE	26
Displej řídící jednotky, popis ikon	26
Elektrické schéma řídící jednotky	28
Připojení pokojového termostatu ON - OFF	29
Seznam alarmů a jejich odstranění	29
Seznam nejčastějších problémů a jejich odstranění	29
Reklamační řád, záruční podmínky	31
Záruční list kamen SIGMA, SIGMA K a SIGMA PRESTIGE	33
Likvidace odpadu	34
Kontakt na zákaznickou podporu	34
Reklamační list	35

Návod na krbová kamna s teplovodním výměníkem

Úvod

Teplovodní krbová kamna SIGMA a SIGMA PRESTIGE se samočinnou dodávkou paliva jsou určeny pro vytápění rodinných domků, chat, menších provozoven, obytných prostor, kanceláří, restaurací nebo hotelových hal.

Před prvním použitím prosíme o důkladné seznámení se s obsahem tohoto návodu, protože dodržování pokynů v něm obsažených zaručí dlouhodobou, efektivní a ekonomickou práci krbových kamen. Nedodržení instalacních a provozních podmínek má za následek ztrátu záruk. Součástí tohoto návodu je návod na krbová kamna a řídící jednotku.

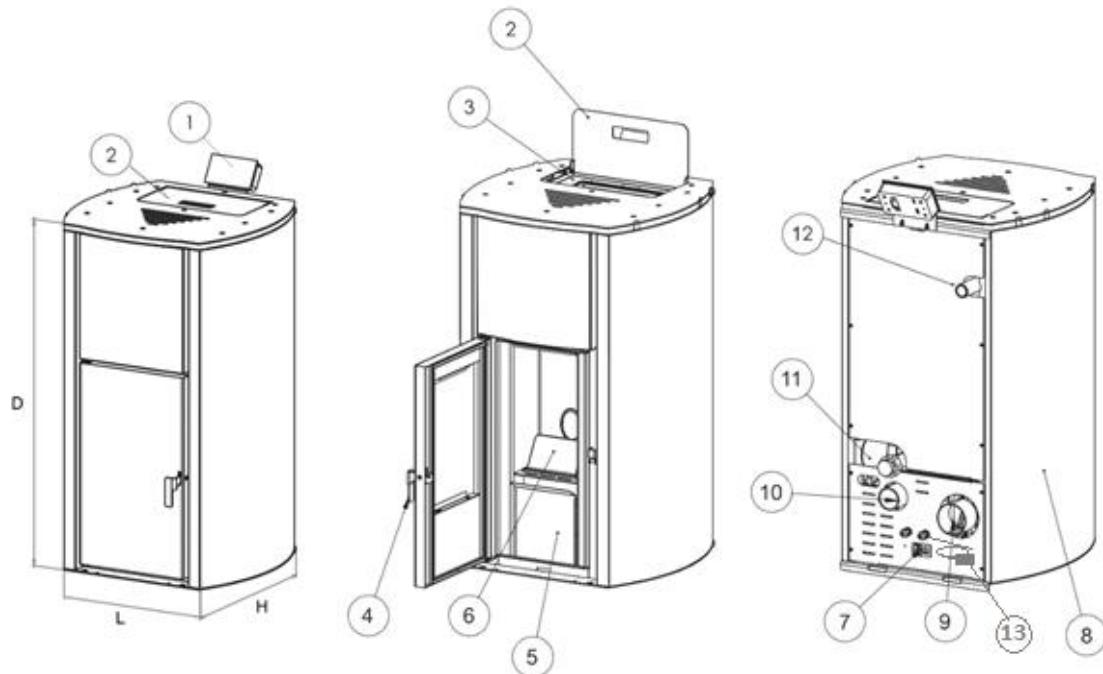
Obecný popis

Kamna jsou provozována s odtahovým ventilátorem zajišťujícím přísun vzduchu do hořáku přes přívodní porubí umístěné na zadní straně kamen. Pro provoz kamen je nutné zajistit odpovídající podtlak na výstupu spalin. Kamna nepracují na bázi kondenzace spalin.

Technická data

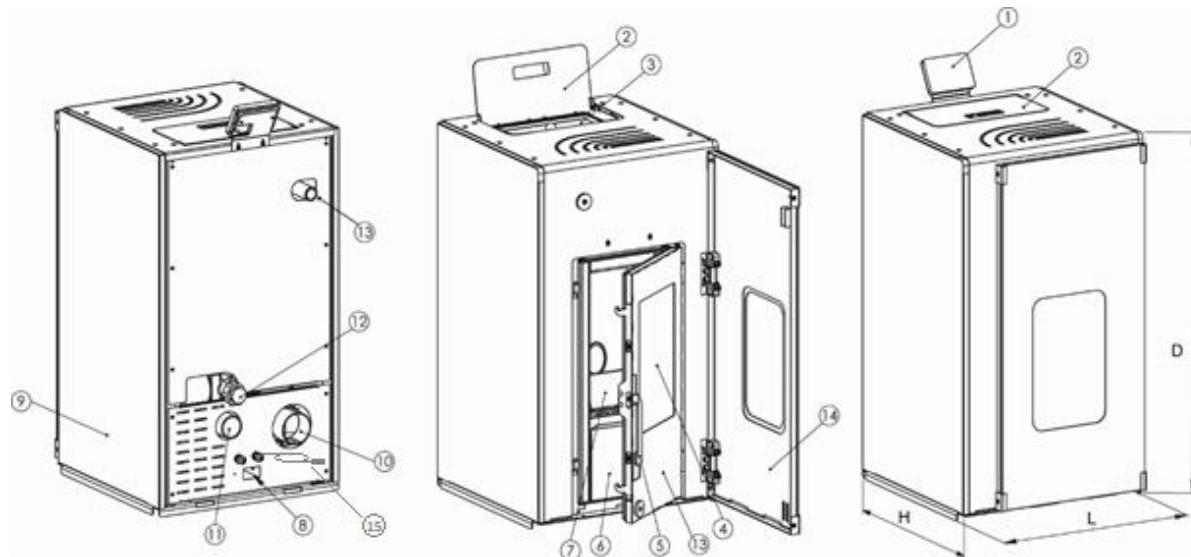
		SIGMA 13 SIGMA K 13	SIGMA 18 SIGMA K 18	SIGMA 25 SIGMA K 25	SIGMA PRESTIGE 13	SIGMA PRESTIGE 18	SIGMA PRESTIGE 25
Jmenovitý výkon	kW	13	18	25	13	18	25
Minimální výkon	kW	5,5	7,1	11	5,5	7,1	11
Výkon do výměníku	kW	11	15,5	21,5	11	15,5	21,5
Požadovaný komínový tah	Pa	10	12	14	10	12	14
Hmotnostní průtok spalin výkon nominální / snížený	kg.s-1	0,009/0,004	0,010/0,004	0,013/0,005	0,009/0,004	0,010/0,004	0,013/0,005
Teplota spalin při výkonu nominálním / minimálním	°C	180/80	180/80	180/80	180/80	180/80	180/80
Objem vody ve výměníku	L	18	23	35	18	23	35
Objem expanzní nádoby	L	8	8	8	8	8	8
Maximální pracovní tlak	bar	2	2	2	2	2	2
Doporučený pracovní tlak	bar	1,2 až 1,3	1,2 až 1,3	1,2 až 1,3	1,2 až 1,3	1,2 až 1,3	1,2 až 1,3
Kapacita zásobníku pelet	kg	11	14	24	11	14	24
Hmotnost	kg	120	140	180	120	140	180
Sací vzduchové potrubí	Ø mm	50	50	50	50	50	50
Průměr kouřovodu	Ø mm	80	80	80	80	80	80
Spotřeba paliva při nominálním výkonu *	kg/hod	3,1	4,2	5,6	3,1	4,2	5,6
Spotřeba paliva při sniženém výkonu *	kg/hod	0,9	1,2	3,4	0,9	1,2	3,4
Spotřeba paliva průměrná při modulovaném výkonu *	kg/hod	2	2,7	1,3	2	2,7	1,3
Účinnost	%	87,5	89	91,2	87,5	89	91,2
El. napájení	V/Hz/W	230/50/400	230/50/400	230/50/400	230/50/400	230/50/400	230/50/400

* Při použití pelet o výhřevnosti min. 17,5 MJ/kg.

Popis krbových kamen SIGMA, rozměry

- | | |
|----------------------------|--|
| 1. řídící jednotka | 7. hlavní vypínač |
| 2. víko zásobníku pelet | 8. krycí plech |
| 3. zásobník pelet | 9. kouřovod Ø 80 mm |
| 4. dvírka spalovací komory | 10. přívod spalovacího vzduchu |
| 5. popelník | 11. zpátečka, převlečná matici čerpadla 1" |
| 6. hořák | 12. výstupní voda, venkovní závit 1" |
| | 13. čidlo místonosti |

Rozměry	L	H	D
SIGMA 13	530	520	900
SIGMA 18	530	520	950
SIGMA 25	580	680	1100

Popis krbových kamen SIGMA PRESTIGE, rozměry

- | | |
|----------------------------|--------------------------------------|
| 1. řídící jednotka | 8. hlavní vypínač |
| 2. víko zásobníku pelet | 9. krycí plech |
| 3. zásobník pelet | 10. kouřovod Ø 80 mm |
| 4. dvířka spalovací komory | 11. přívod spalovacího vzduchu |
| 5. klička dvírek | 12. zpátečka, venkovní závit 1" |
| 6. popelník | 13. výstupní voda, venkovní závit 1" |
| 7. hořák | 14. krycí dvířka |
| | 15. čidlo místnosti |

Rozměry	L	H	D
SIGMA PRESTIGE 13	523	528	915
SIGMA PRESTIGE 18	523	528	965
SIGMA PRESTIGE 25	611	588	1065

Těleso kamen

Výměník krbových kamen SIGMA je zhotovený z ocelových plechů. Jde o svařovanou konstrukci z plechů P265GH o síle 4 mm (pro konstrukční prvky mající kontakt se zplodinami) a 3 mm pro zbývající konstrukční prvky.

Přístup do spalovací komory a k hořáku je předními dvířky. Trubkový výměník je umístěn nad spalovací komorou a po levé a pravé straně spalovací komory.

Na zadní straně kamen jsou dvě šroubení 1" s vnějším závitem, určená pro připojení kamen k otopné soustavě. Horní šroubení je vývod teplé vody z kamen, spodní je určené pro přívod vratné vody.

El. části krbových kamen, expanzní nádoba, čerpadlo, čidla a bezpečnostní prvky

Hořák - slouží ke spalování dřevních pelet o průměru 6 mm.

Zapalovač – součástí hořáku je keramický odporový zapalovač, který na základě pokynu od jednotky automaticky zapaluje hořák

Elektromotor s převodovkou – pod zásobníkem paliva je elektromotor s převodovkou, který pohání šnekový podavač, který dávkujeme pelety do hořáku. Převodovka je bezúdržbová a má celoživotní olejovou náplň.

Zásobník paliva – je umístěný v zadní části kamen pod karosérií, plnící dvířka jsou z horní strany.

Odtahový ventilátor – je součástí kamen a slouží ke vhánění potřebného množství vzduchu do hořáku a k odvodu spalin.

Řídící jednotka – má za úkol řídit práci podavače, ventilátoru, čerpadla ÚT. Řídící jednotka udržuje kamna ve fázi činnosti „Normální práce“ do momentu dosažení teploty vody v kamnech nastavené uživatelem. 3 °C před dosažením požadované teploty začíná snižovat výkon – snižuje dávku paliva a otáčky ventilátoru. Pokud se teplota vody v kamnech sníží, kamna opět přechází na zvolený výkon. Pokud teplota vody v kamnech i nadále roste, řídící jednotka hořák přepne do režimu „Modulace“. Na základě poklesu teploty vody v kamnech řídící jednotka opětovně hořák uvede na nastavený výkon. Tyto činnosti způsobují úplnou automatizaci práce kamen.

Expanzní nádoba: je umístěna pod karosérií kamen, objem je uveden v technických datech.

Čerpadlo kamen: je umístěno pod karosérií kamen na potrubí zpáteční vody.

Bezpečnostní prvky:

STB havarijní termostat podavače paliva – chrání kamna proti prohoření paliva do zásobníku.

Čidlo teploty spalin – chrání proti přeplnění hořáku peletami v případě, že dojde k vyhasnutí plamene a proti vysokým teplotám spalin ve výměníku kamen.

Tlakový spínač – vypne kamna v případě zanešeného komínu.

Čidlo teploty vody v kamnech – chrání kamna proti přehřátí. Při překročení teploty vody v kamnech přes 85 °C, je hořák vypnut. Řídící jednotka přechází do režimu „Pohotovostní režim“

Čidlo teploty místonosti – kamna ohřívají místonost na nastavenou teplotu. Kabel s čidlem je umístěn na zadní straně kamen. Čidlo umístěte cca 5 cm nad podlahu co nejdále od kamen. Čidlo jde zaměnit za klasický pokojový termostat ON – OFF. Připojení termostatu je popsáno dále v návodu.

Palivo

Garančním palivem jsou dřevní pelety A1 o průměru 6 mm. Více o palivu najdete v kapitole **Specifikace paliva**.

Instalace kamen

Dodávka kamen a příslušenství

Kamna jsou dodávána ve smontovaném stavu. Kamna jsou přišroubována k přepravní paletě.

Příslušenství je uloženo v zásobníku paliva.

Součástí dodávky je:

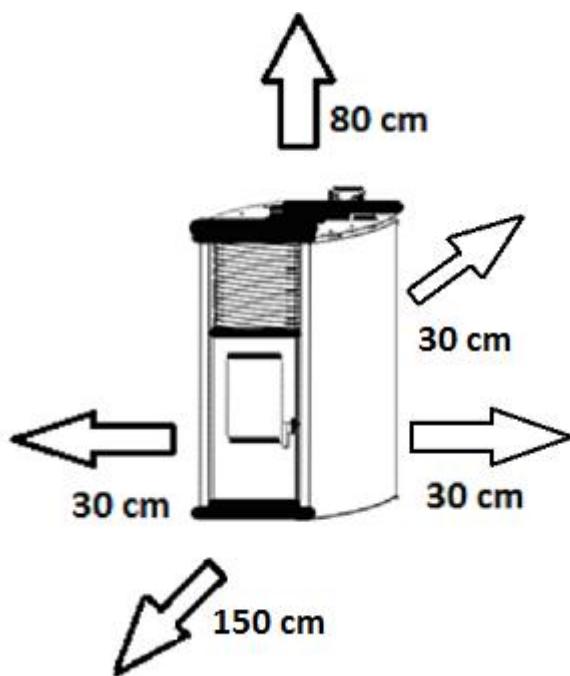
- kamna
- řídící jednotka
- návod na obsluhu, záruční list

Při stěhování a manipulaci s kamny je nutno dodržovat bezpečnostní předpisy a nařízení, platná pro manipulaci s těžkými břemeny.

Umístění kamen

Kamna musí být instalován tak, aby byly dodrženy požadavky státních norem.

Kamna je nutno umístit na nehořlavou tepelně izolující podložku přesahující kamna o 30 cm ve směru kolmém na popelníkový prostor a 10 cm na zbývajících třech stranách. Nejmenší přípustná vzdálenost vnějších ploch kamen a kouřovodu od hořlavých hmot při provozu musí být nejméně 40 cm. Vzhledem k potřebnému prostoru pro údržbu není možné kamna instalovat blíže jak 30 cm od zdi. Nad kamny musí být volný prostor minimálně 80 cm, před kamny 150 cm. Kamna nepotřebují speciální základy, musí však být dobře vyvážená.



Je zakázáno instalovat kamna ve vlhkých prostorech, jako je koupelna, prádelna atd. Místnost s instalovanými kamny musí být vybavena hasicím přístrojem. Kamna nemohou být instalována ve venkovním prostředí.

Připojení kamen k přívodu vzduchu

Pro zajištění bezpečného provozu kamen je třeba do kamen přivádět čistý vzduch. Vzduch je třeba do kamen přivést potrubím z venkovních prostor, nebo z prostor které nejsou vzduchotěsně odděleny od venkovního prostředí, např. z půdy. Průměr potrubí je třeba určit dle jeho délky a počtu ohybů a dle výkonu kamen. Výpočet průměru provádí odborná osoba (kominík, projektant TZB). Orientační průměry: kamna o výkonu 13 kW – 140 mm, kamna o výkonu 18 kW – 160 mm, kamna o výkonu 25 kW – 180 mm. Konec trubky, která je vně budovy, musí být ukončena kolenem, které je otočené směrem dolů o 90 ° - tímto způsobem je dosaženo ochrany proti větru, vodě atd. Dále je třeba zabránit upcpání trubky cizím tělesem a vniknutí zvířat. Pro připojení ke kamnům je třeba použít redukci.

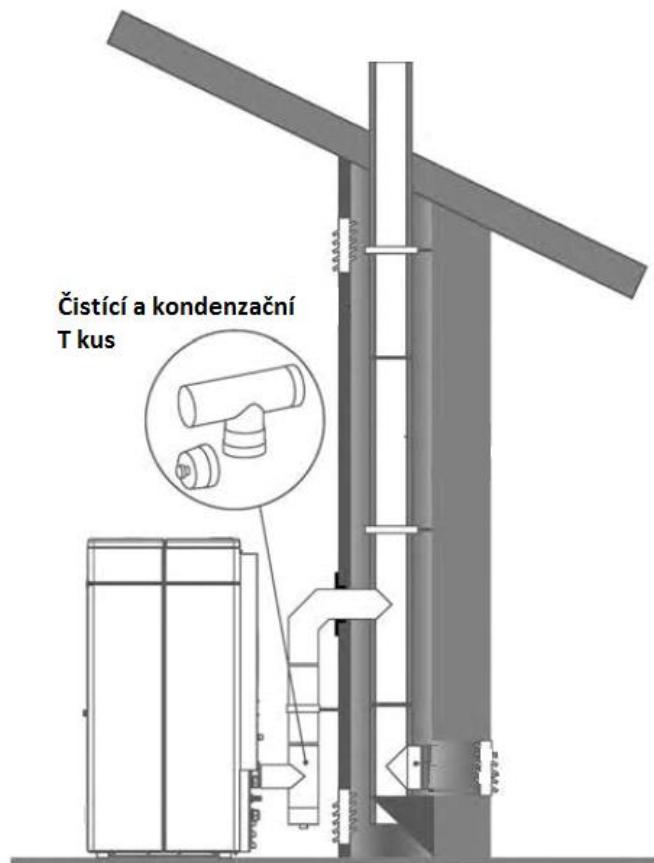
Připojení kamen ke komínu

Připojení ke komínu musí odpovídat státní normě ČSN 73 4201 ed. 2:2016 Komíny a kouřovody – Navrhování, provádění a připojování spotřebičů paliv. Spalinovou cestu musí navrhovat a konstruovat odborná osoba!

Spalinová cesta musí být navržena a provedena tak, aby za všech provozních podmínek připojených spotřebičů paliv a místně obvyklých povětrnostních podmínek byl zajištěn bezpečný odvod spalin. Nesmí dojít k ohrožení bezpečnosti a zdraví osob nebo zvířat, a musí být zajištěna požární bezpečnost všech prostorů, kterými spalinová cesta prochází.

Propojení kamen s komínem se provádí pomocí kovové roury. Kamna mají odtahový ventilátor, proto je třeba používat odkouření pro přetlakové zdroje tepla s nízkou teplotou spalin. Součástí odkouření musí být kondenzační a čistící T kus.

Požadovaný komínový tah je uveden v technických parametrech kamen.



Připojení kamen k teplovodní soustavě, schéma zapojení

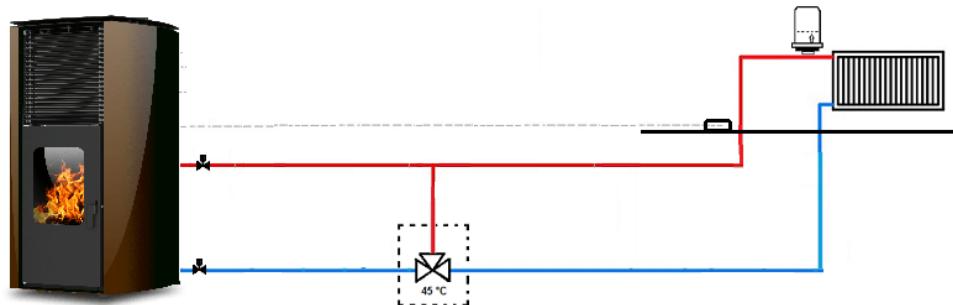
Níže uvedená schémata nenahrazují projektovou dokumentaci. Neobsahují veškeré potřebné armatury. Schémata řeší ochranu zpátečky kamen proti nízkoteplotní korozi. Čerpadlo a expanzní nádoba jsou součástí kamen. Velikost expanzní nádoby je uvedena v technických datech. V případě potřeby přidejte další expanzní nádobu.

PROVEDENÁ INSTALACE ÚSTŘEDNÍHO VYTÁPĚNÍ MUSÍ SPLŇOVAT POŽADAVKY STÁTNÍCH NOREM.

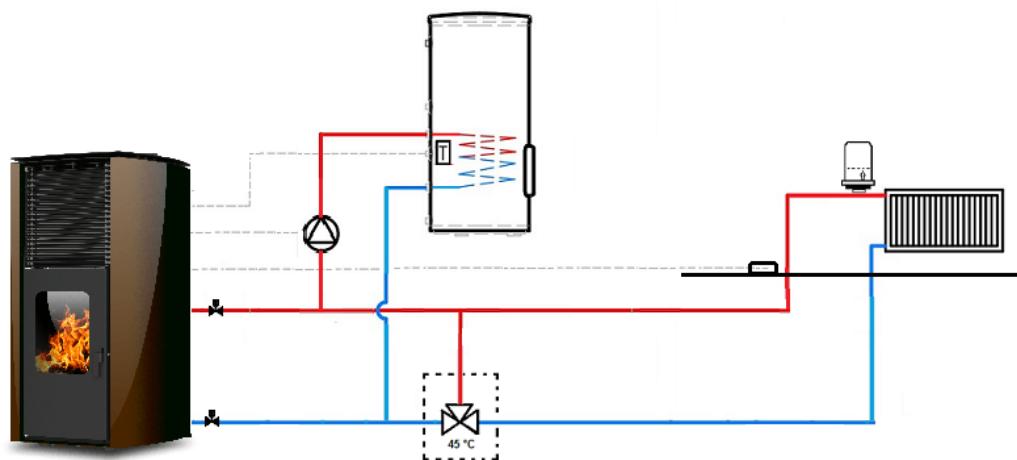
Schémata neobsahují veškeré potřebné armatury (pojistný ventil, manometr, atd.). Schémata řeší pouze ochranu zpátečky kamen proti nízkoteplotní korozi.

Schéma č. 1

- ochrana zpátečky třícestným termostatickým ventilem 45 °C
- regulace teploty v místnosti termohlavicemi a čidlem teploty místnosti
- čidlo teploty místnosti lze nahradit pokojovým termostatem

**Schéma č. 2**

- ochrana zpátečky třícestným termostatickým ventilem 45 °C
- regulace teploty v místnosti termohlavicemi a čidlem teploty místnosti
- čidlo teploty místnosti lze nahradit pokojovým termostatem
- ohřev TUV. Čidlo není součástí dodávky.



Plnění vodou

Před samotným zapálením kamen je třeba naplnit instalaci vodou. Plnění se vykonává přes zpáteční potrubí kamen, na které je třeba namontovat napouštěcí ventil. Voda pro naplnění kamen nesmí obsahovat mechanické nečistoty a musí být chemicky neaktivní. Její tvrdost musí odpovídat ČSN 07 7401 : 1992. V případě, že tvrdost vody nevyhovuje, musí být voda upravena.

ÚBYTEK VODY V INSTALACI JE PŘÍPUSTNÝ VÝLUČNĚ NÁSLEDKEM ZTRÁTY ZPŮSOBENÉ ODPAŘOVÁNÍM. JINÉ ZTRÁTY, NAPŘ. NETĚSNOST INSTALACE, JSOU NEPŘÍPUSTNÉ

Připojení kamen k elektrické instalaci

Provedená elektroinstalace musí splňovat požadavky státních norem.

Elektrická a řídící instalace kamen je přizpůsobena pro síťové napětí 230 V/50 Hz. Místo, kde jsou nainstalována kamna, musí být vybavena elektrickou instalací 230 V/50 Hz (s ochranným vodičem nebo neutrálne ochranným) podle platných předpisů z této oblasti. Elektrická instalace (bez ohledu na druh vykonané instalace) musí být zakončena zásuvkou vybavenou ochranným kontaktem. Zásuvka musí být umístěna v bezpečné vzdálenosti od zdrojů emise tepla a musí být vždy přístupná. Doporučuje se, aby byl k napájení kamen použit samostatný obvod elektrické instalace. V případě použití záložního zdroje musí mít zdroj čistý sinusový průběh. O výkonu záložního zdroje se poraďte s oprávněnou osobou (elektrikárem).

Obsluha a používání kamen

Důležité informace

Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti bez dozoru.

- Je bezpodmínečně nutné, aby čidlo teploty vody v kamenech bylo zasunuto do měřící jímky kamen. Jímka se nachází pod levým krycím plechem na potrubí výstupní vody.
- Je zakázáno zasahovat do konstrukce či elektrické instalace kamen. Pro spolehlivé odpojení zařízení od elektrické sítě vypněte hlavní vypínač, nebo vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky.
- Je zakázáno k zátopu používat hořlavé kapaliny.
- Na kamenech a do vzdálenosti 400 mm od kamen nesmí být skladovány žádné hořlavé materiály (mimo provozní zásoby paliva v zásobníku kamen).
- Kontrola chodu podavače paliva probíhá pouze vizuálně. Případné ověřování hmatem je zakázáno, neboť může způsobit zranění.
- Pokud v místnosti s kamny probíhají práce, při kterých vznikají hořlavé výparы (lepení podlahy a jiné), musí být kamna mimo provoz.
- Dvířka kamen a víko zásobníku musí být během provozu vždy uzavřeny! Při případné kontrole je třeba otevřít dvířka obezřetně, aby nedošlo k ohrožení obsluhy případnými nashromážděnými zplodinami hoření, nebo aby vyletující jiskry nebyly příčinou popálení či dokonce zahoření. Dvířka se otvírají pozvolna, aby bylo umožněno provzdušnění spalovací komory směrem do komína. Takto je nutno postupovat i při kontrole obsahu zásobníku.

-
- Po ukončení topné sezóny musí být kamna důkladně vyčištěna, neboť zbytky zplodin hoření na stěnách výměníku mohou působit korosivně po celou dobu, po kterou budou kamna mimo provoz.
 - Nevyčištění hořáku může mít vliv na nedokonalé spalování v následující topné sezoně. Při údržbě pohyblivých částí (podavače paliva, ventilátoru a pod), případně při činnosti v jejich blízkosti, je třeba odpojit kamna od elektrické sítě, jinak hrozí nebezpečí úrazu.
 - Dodavatel nepřejímá odpovědnost za chyby a následné škody, které byly způsobeny neodbornou obsluhou zařízení příp. porušením zásad, uvedených v tomto návodu, event. porušením obecně platných norem a nařízení nebo použitím neodpovídajícího paliva.
 - Je zakázáno na kamna pokládat těžká břemena, popř. na ně vstupovat.
 - Popel je třeba odkládat do nehořlavé nádoby s víkem. Víko nádoby na odkládání popele musí být vždy těsně uzavřeno. Při obsluze kamen dbejte zvýšené opatrnosti, na kamnech jsou horké povrchy.
 - Při použití záložního elektrického napájení (UPS) musí být na výstupu stabilní frekvence, zdroj musí mít čistý průběh sínusovky.
 - Čištění krycích plechů a povrchových částí kamen nesmí být prováděno těkavými látkami, rozpouštědly apod., hrozí nebezpečí vzplanutí a poškození povrchové úpravy kamen. K čištění používejte měkký hadřík a mýdlovou vodu.

Připojení řídící jednotky

- Připojte napájecí kabel do el. sítě. Na zadní straně kamen zapněte hlavní vypínač.

Před zahájením provozu kamen

Před zahájením provozu kamen je třeba zkontrolovat, popřípadě zajistit:

- zda je systém ÚT naplněn vodou a zda je těsný
- otevření armatur mezi kamny a topným systémem
- funkčnost oběhového čerpadla
- správnost připojení ke komínu a zajištění požadovaného komínového tahu
- správnost připojení k elektrické síti

Zapalování kamen

Hořák kamen je vybavený automatickým zapalováním paliva. Řídící jednotka zapaluje a vyhasíná hořák dle nastavených parametrů. Návod na obsluhu řídící jednotky je součástí tohoto návodu. Před zapálením je třeba do zásobníku paliva nasypat vhodné palivo.

Provozování kamen

V řídící jednotce se nastaví požadovaná teplota vody ve výměníku kamen /doporučujeme 55-70 °C/. Kamna začnou automaticky pracovat dle nastavených parametrů. Kamna začněte provozovat na snížený výkon 2 nebo 3, podle potřeby dále můžete výkon zvyšovat. Obsluha kamen při automatickém režimu práce spočívá v doplňování paliva do zásobníku a vybírání popele a čištění výměníku. Obsluha řídící jednotky spočívá v nastavení požadované teploty kamen, nastavení výkonu kotle, nastavení časovače a požadované teploty v místnosti (viz návod na řídící jednotku). **POZOR!!!** Při prvním spuštění, ihned po ohřátí kamen nad teplotu 60°C, je třeba otevřít čistící otvory a dvířka, aby nedošlo k přilepení těsnících šnůr vlivem

vypalování barvy kamen. Doba vypalování barvy je závislá na místních podmírkách, v některých případech je nutné otevření čistících otvorů opakovat. Při vypalování barvy důkladně větrejte.

Hořák kamen je vybaven funkcí samočištění. V pravidelných intervalech ventilátor pracuje na maximální výkon, aby vyčistil zbytkový popel v hořáku.

Vypnutí kamen

Vypínání kamen se provádí stisknutím a podržením tlačítka P2 na 2 sec (kamna SIGMA), nebo přes ikonu Zapalování, vyhasnání (kamna SIGMA PRESTIGE). Proces vyhasnání řídí řídící jednotka. Po vyhasnutí kamen je třeba odstranit z popelníku popel. Jestliže je plánována delší odstávka kamen, např. po ukončení topné sezóny, vyčistěte důkladně kamna a vyprázdněte pelety ze zásobníku.

Havarijní vypnutí kamen

Pokud dojde k těmto poruchám kamen:

- teplota kamen nad 100°C
- nárůst tlaku nad bezpečnou mez
- náhlý únik vody z kamen nebo instalace
- prasknutí trubek, topných těles, doplňující armatury (ventily, příruby, čerpadla)

okamžitě musí být kamna vypnuta hlavním vypínačem, nebo odpojením napájecího kabelu od el. sítě.

- dále musí být zjištěna příčina poruchy. Po jejím odstranění a zjištění, že kamna a instalace jsou v dobrém technickém stavu, se může přistoupit k čištění a zprovoznění kamen.

Čištění a údržba kamen

Dodržujte níže popsáne intervaly a postupy čištění. Uvedené intervaly jsou orientační. V případě potřeby je třeba čistit kamna častěji, než uvádí návod. Před čištěním vždy kamna nechte vyhasnout a vychladnout.

Vybírání popelu

Jednou denně musí být provedeno vybrání popelu. Provádí se to vysypáním popelníkové zásuvky. Vypněte kamna před otevřením dvířek a vyjmoutím popelníkové zásuvky.



Popel vyhoděte do nehořlavé nádoby s víkem. Pro čištění prostoru kolem popelníku je vhodný vysavač na popel. Pozor, horké povrchy!!! Při manipulaci s popelníkem používejte ochranné pomůcky.

Čištění hořáku

V intervalech jednou za 1-2 dny až jednou týdně, v závislosti na typu paliva, je třeba vyjmout a vyčistit hořák.



V závislosti na kvalitě pelet se v hořáku může vyskytovat struska jako zbytek spalování pelet.

Pozor! Horké povrchy. Před čištěním se ujistěte, že hořák vychladl. Hořák vyjměte pohybem nahoru a vysypejte ho do nehořlavé nádoby s víkem. Je vhodné na čištění hořáku použít vysavač na popel.

Čištění skla dveří

Použijte papírový ubrousek. Při větším znečištění měkký hadřík s malým množstvím čisticího prostředku na sklo.



Během provozu kamen se sklo dvírek čistí samo proudem vzduchu. Po několika hodinách provozu se však sklo může zevnitř zaprášit. Hlavními faktory jsou kvalita použitých pelet, množství přiváděného vzduchu a kvalita odvodu spalin. Po každém čištění zkонтrolujte, zda během čištění nedošlo k posunutí skla z držáků. Dále zkonzrolujte izolační pásku mezi sklem a dveřmi. Při poškození vyměňte za novou. Na izolační pásku se nevztahuje záruka.

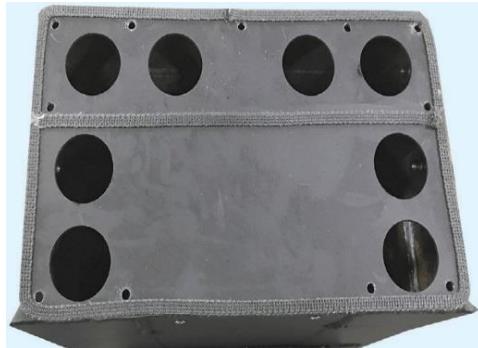
Čištění zásobníku na pelety

Doporučuje se zásobník alespoň jednou za měsíc vyčistit od pilin.

Nejprve vyprázdněte zásobník na pelety a vyčistěte ho za použití vysavače.

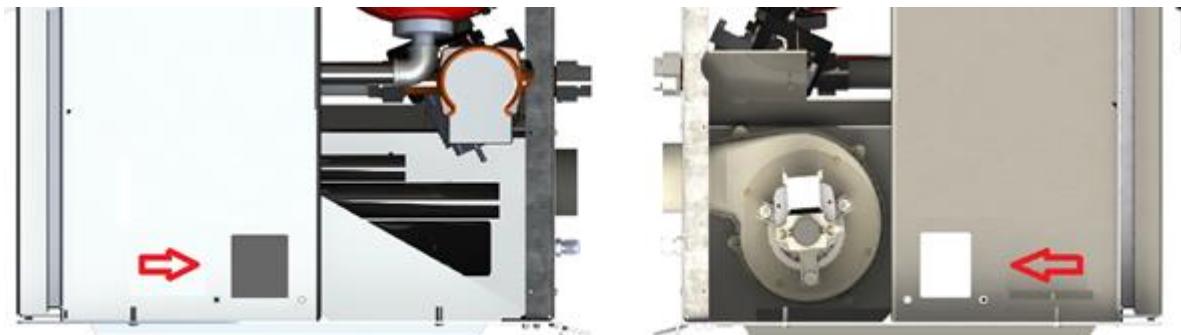
Čištění výměníku

Po topné sezóně (v závislosti na typu pelet i během sezóny) je třeba vyčistit výměník. Provádí se to demontáží horního plechu kamen a demontáží krycího plechu výměníku. U modelu SIGMA PRSTIGE je nutné před demontáží horního plechu demontovat vnější dvířka.



Následné čištění doporučujeme provádět kartáčem a vysavačem.

Dále je třeba důkladně vysát popel z čistících otvorů na obou stranách kamen. Pro přístup k otvorům je třeba demontovat krycí plechy.



Údržba po topné sezóně

Po topné sezóně je nutné zkontrolovat a vyčistit následující součásti kamen.

Čištění výměníku.

Provádějte výše uvedeným způsobem.

Kontrola a čištění přívodu spalovacího vzduchu

Zkontrolujte čistotu a průchodnost potrubí pro přísun spalovacího vzduchu

Kontrola a čištění kouřovodu

Demontujte a vyčistěte potrubí mezi kamny a komínem.

Čištění hadičky od tlakového spínače

Hadičku demontujte od ventilu a ventilátoru a vyčistěte ji.

Takto vyčištěná kamna jsou připravená na další topnou sezónu.

Tabulka s intervaly čištění a údržby

Interval	Denně	Týdně	Po dvou týdnech	Měsíčně	Po 60 - 90 dnech	Po topné sezóně
Čištění hořáku	•					
Vyčistit prostor pro popelník a spalovací komoru, nejlépe vysavačem		•				
Vynést popelník	•					
Vyčistit sklo dvírek	•					
Vyčistit kondenzační "T" kus kouřovodu					•	
Vyčistit výměník, popelník, čisticí otvory na boku kamen, hadičku tl. spínače						•
Vyčistit komín, kouřovod a přívod spal. vzduchu						•
Kontrola čerpadla						•
Kontrola tlaku v expanzní nádobě						•
Kontrola a odstranění na hydraulickém potrubí a na spojích potrubí v kamnech						•
Kontrola těsnění dvírek						•
Kontrola zavíracího mechanizmu dvírek						•
Vyčistit zásobník pelet od pilin				•		

Upozornění na zbytková rizika, prevence rizik

Dostupnými technickými prostředky a konstrukčními řešeními byla minimalizována rizika vzniklá při provozu kamen za podmínek předpokládaného používání a logicky předvídatelného nesprávného používání. Jsou to rizika vzniklá nesprávnou obsluhou kamen a nedodržením bezpečnostních zásad při provozu kamen.

Pro zvýšení bezpečnosti upozorňujeme na zbytková rizika, která nelze odstranit žádným technickým ani technologickým řešením.

Rizika spojená s elektrickou instalací:

Připojování, údržbu a opravy elektrických částí kamen smí provádět pouze odborně kvalifikovaní pracovníci v souladu s platnými technickými předpisy a normami. Přívodní elektroinstalace musí odpovídat platným předpisům a normám. Přívodní kabel a elektroinstalaci kamen je třeba pravidelně kontrolovat a udržovat v předepsaném stavu. Při jakémkoliv poškození elektrického zařízení je nutno kamna odstavit z provozu, odpojit zařízení od elektrické sítě a zajistit kvalifikovanou opravu. Je zakázáno zasahovat do zapojení bezpečnostních obvodů, popřípadě provádět jakékoli neoprávněné zásahy, které mají vztah k bezpečnosti a spolehlivosti zařízení. Napájecí a přívodní kabel čerpadel je

třeba vést v bezpečné vzdálenosti od zdrojů tepla, dvířek a sopouchu kamen. Je zakázáno sahat na kamna mokrýma rukama. Hašení kamen vodou je nepřípustné.

Rizika spojená s provozem kamen, tepelná rizika:

Kamna nesmí být vystaven vyššímu pracovnímu přetlaku, než je předepsáno. Je zakázáno kamna přetápet. V kamnech lze spalovat jen předepsané palivo. Je zakázáno skladování hořavin v blízkosti kamen. Při obsluze kamen je zapotřebí věnovat maximální pozornost na nebezpečí popálení od zdrojů tepla. Před čištěním kamen je bezpodmínečně nutné kamna vyhasnout a nechat je vychladnout. Při vybírání popele z kamen se nesmí nacházet ve vzdálenosti menší než 1500 mm od kamen lehce hořlavé materiály. Popel je třeba ukládat do žáruvzdorných nádob s krytem.

Rizika spojená s palivem:

Při manipulaci s palivem dochází k emisi tuhých částic. Proto by obsluha měla podle stupně prašnosti používat vhodné ochranné pracovní pomůcky. Jelikož se jedná o palivo, je třeba dodržovat příslušné protipožární předpisy a musí být dostupný vhodný hasicí přístroj.

Způsoby skladování tuhých paliv a opatření sledující hospodárné a bezpečné skladování tuhých paliv v energetických výrobnách, průmyslových závodech, palivových skladech a sklepech spotřebitelů jsou uvedeny v ČSN 44 1315 – Skladování tuhých paliv. Kontroly by měly probíhat u nově dovezeného paliva každý den, později v týdenních intervalech.

Ergonomická rizika:

Kamna musí stát ve vodorovné poloze na tvrdém podloží. Je zakázáno během provozu vkládat ruce do šnekového podavače paliva – hrozí zde nebezpečí poranění otáčejícím se šnekem podavače. Za provozu kamen musí být veškerá dvířka, víka a kryty rádně uzavřeny.

Ostatní rizika, bezpečnostní upozornění:

Základní podmínkou bezpečnosti použití kamen je vykonání instalace podle všech platných norem. Nutnost udržování dobrého technického stavu kamen a s ním spojené instalace ÚT, zejména těsnost dvířek a čistících otvorů.

Všechny závady kamen musí být ihned odstraněny.

V zimě by nemělo docházet k přestávkám v topení, které by mohly způsobit zamrznutí vody v instalaci nebo její části, v případě přestávek v topení musí být instalace naplněna odpovídající nemrznoucí kapalinou.

Plnění instalace a její spouštění v zimě se provádí velmi opatrně. Plnění instalace v tomto období se provádí teplou vodou, tak aby nedošlo k zamrznutí vody v instalaci během plnění.

Nepřípustné je zapalování kamen za použití takových prostředků, jako je benzín, nafta a jiných lehce hořlavých a výbušných látek.

Obsluha se nesmí přiblížovat s otevřeným ohněm k pootevřeným dvírkám topeniště.

Je zakázáno zalévat topeniště vodou.

Platí zákaz pobytu dětí v blízkosti kamen bez přítomnosti dospělých.

Pokud dojde k úniku lehce hořlavých plynů do prostoru s kamny, nebo při práci, kdy je zvýšené riziko vzniku požáru nebo výbuchu (lepení, lakování atd.), je třeba kamna vypnout.

Na kamna a v jeho blízkém okolí je zakázáno pokládat lehce hořlavé materiály.

Po skončení topné sezóny je třeba kamna a kouřovod důkladně vyčistit, vyndat zbylé palivo z kamen. Kamna musí být udržována v čistotě a v suchu.

Při provozu kamen na menší teplotu než 55°C dochází k nízkoteplotní korozi, která zkracuje životnost kamen, proto kamna provozujte na teplotu 55°C a vyšší.

Hořák

Hořák je určen pro spalování tuhých paliv, ve formě pelet. Činnost hořáku je automatická a nevyžaduje dohled.

Hořák ovládá řídící jednotka, která zajišťuje optimální dávkování paliva a regulaci výkonu. Při přerušení elektrického napájení se automaticky vypne podávání paliva a jeho zůstatek ve spalovací komoře nevede k poškození zařízení a pomocných zařízení.

Provoz hořáku je plně automatický a nastavitelný.

Hořák má několik režimů:

Normální práce – hořák pracuje podle zvoleného výkonu

Modulace – hořák sníží výkon a udržuje se v minimálním výkonu

Vyhasínání – hořák se vyhasíná

Zapalování – hořák se zapaluje

Stabilizace – režim během zapalování, po stabilizaci hořák přechází do režimu *Normální práce*

Vypnuto – hořák je vypnutý

Během práce kamen je palivo automaticky dávkováno ze zásobníku, v závislosti na požadovaném výkonu. Tento režim se nazývá *Normální práce*. Před dosažením požadované teploty vody v kamnech, hořák začne snižovat výkon, na displeji stále svítí *Normální práce*. Přechod ze sníženého do nastaveného výkonu, při poklesu teploty vody v kamnech, je automatický. V případě, že teplota kamen roste i při sníženém výkonu, dojde k přepnutí práce hořáku do režimu *Modulace*. Přechod z *Modulace* do režimu *Normální práce* je také automatický.

Hořák je vybaven bezpečnostními funkcemi, které chrání samotný hořák i kamna před přehřátím a dalšími hrozby, které mohou nastat během provozu.

Zabezpečovacím prvkem je čidlo teploty kamen. Slouží ke stálému měření teploty vody v kamnech a po překročení kritické hodnoty 85 °C, dojde k vypnutí kamen. Na řídící jednotce se zobrazí alarm Er 04.

Specifikace paliva

Hořák musí být provozován pouze s dřevními peletami s následujícími vlastnostmi:

Frakce	pelety
Průměr	6±1mm
Délka	3,15mm - 40 mm
Množství prachu	≤ 1%
Sypná hmotnost	≥ 600 kg/m ³
Vlhkost	≤ 10%
Výhřevnost	16,5÷19 MJ/kg
Popelnatost	≤ 0,5%

Jmenovitý výkon hořáku je udávám při použití pelet EN PLUS A1.

Zapalovač

Hořák je vybaven zapalovačem (odporové kovové tělísko).

Výměna zapalovače

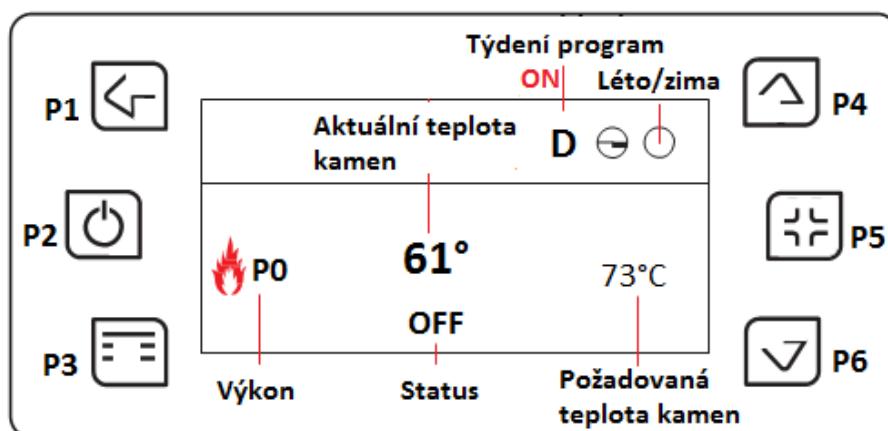
Před výměnou je nutné odpojit kamna od el. sítě a demontovat kryt na zadní straně kamen. Dále se postupuje následujícím způsobem:

- Odpojit kabely zapalovače od řídící jednotky (dle el. schématu, kontakty 7,8).
- Vyšroubovat zapalovač otáčivým pohybem protisměru pohybu hodinových ručiček.
- Montáž se provádí jako demontáž, ale v opačném pořadí.

Řídící jednotka kamen SIGMA

(návod na ŘJ SIGMA PRESTIGE dále v návodu)

Řídící jednotka ovládá teplotu kamen, teplotu TUV, dávkování paliva, výkon ventilátoru, čerpadlo UT, automatické zapalování a vyhasínání hořáku. Dávkování paliva a výkon ventilátoru je přednastavený, řídí se dle zvoleného výkonu kamen. Čerpadlo se spíná automaticky při dosažení teploty 45 °C ve výměníku kamen.



Uživatel nastavuje:

- **Výkon.** Jedná se o výkon kamen v procentech, vypočítaný z nominálního výkonu. K dispozici jsou výkony P1, P2, P3, P4, P5, P6 a AUTO, kde jednotlivá čísla znamenají tyto výkony: 1. 40%, 2. 55%, 3. 65%, 4. 75%, 5. 90%, 6. nominální výkon (100%) a AUTO. Výkon AUTO je režim s plynulou modulací výkonu 40% až 100%. Při zadání výkonu AUTO je displeji zobrazen výkon P6. Nominální výkon jednotlivých modelů je uvedený v technických datech.

Nastavení výkonu:

V teplejších měsících (září až listopad a duben až květen) doporučujeme provozovat kamna na snížené výkony 1 až 3. V měsících s vyšší potřebou vytápění (prosinec až březen) doporučujeme kamna provozovat na výkony 4 až AUTO. Při zvolení příliš vysokého výkonu hrozí přetápění kamen nebo vytápěných místností.

- Termostaty:

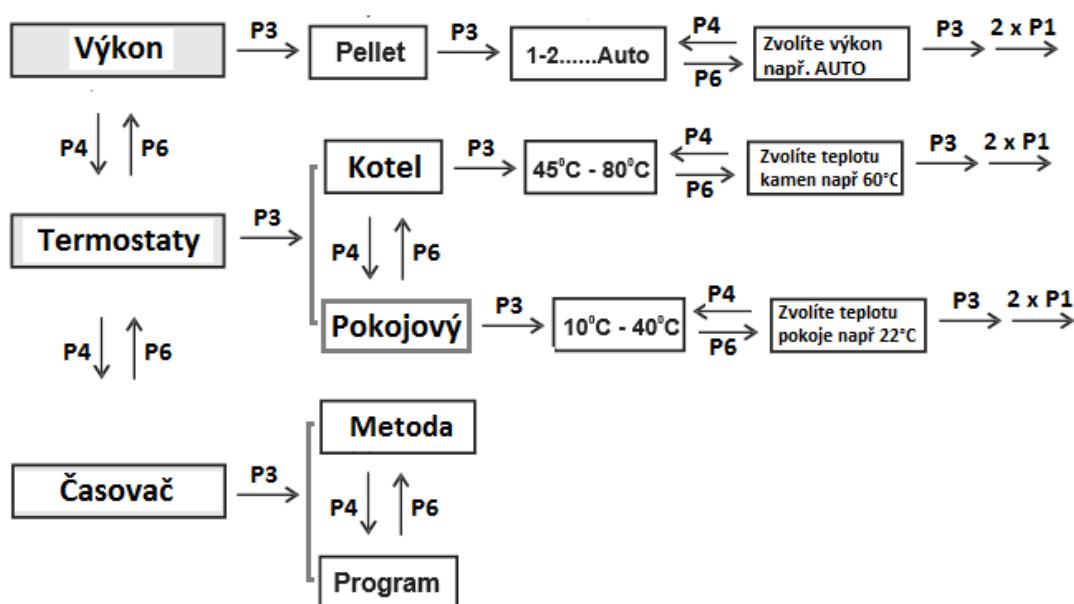
kotle = Požadovaná teplota kamen – Jestliže teplota vody v kamnech dosáhne požadované teploty, kamna přejdou do režimu *Modulace*. Při mírném překročení požadované teploty přechází kamna do režimu *Pohotovostního*. Při poklesu teploty kamen dojde k opětovnému zapálení hořáku.

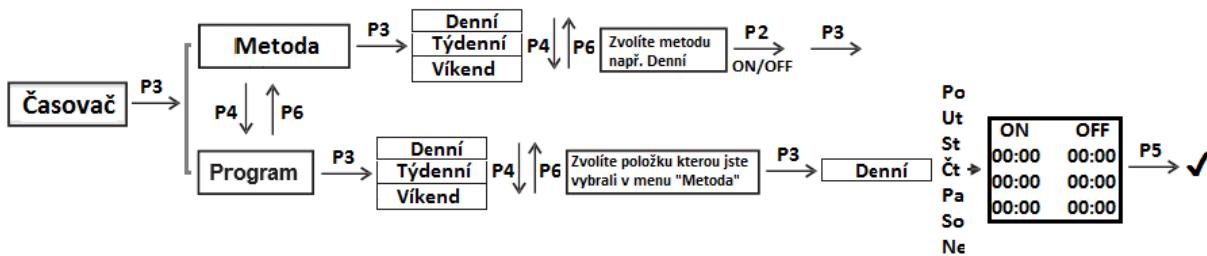
- **pokojový** - Při dosažení požadované teploty přechází kamna do *Pohotovostního režimu*. Při poklesu teploty místnosti o hodnotu nastavené hysterese dojde k opětovnému zapálení hořáku. Pokojové čidlo je umístěno na zadní straně kamen.
- **Sanitární termostat (termostat TUV- není součástí dodávky)** – nastavení teploty TUV. Jestliže mají kamna ohřívat zásobník TUV, je třeba tuto funkci povolit v systémové nabídce tímto způsobem: Systémová nabídka – Heslo 0000 – Nastavení – P26 zadat hodnotu 2, P44 zadat hodnotu 15
- **Časovač** umožňuje nastavení časového pásma v určitý den v týdnu, ve kterém kamna mají topit.

Displej řídící jednotky, popis tlačítek

Popis tlačítek řídící jednotky		
	P1	EXIT. Stisknutím se přechází zpět, nebo se opouští menu.
	P2	ON / OFF (vypnuto, zapnuto) Přidržením se kamna zapalují, nebo vyhasínají.
	P3	MENU Stisknutím se zobrazí nastavení výkonu, nastavení teploty termostatů (kotel nebo pokojový termostat) a časovač (tydenní program). Pomocí tlačítek P4 a P6 se vybírá konkrétní menu. Opětovným stisknutím P3 se do jednotlivých menu vstupuje.
	P4	Nastavení výkonu, nebo posun nahoru v jednotlivých menu Pomocí tlačítek P4 a P6 přepínáte mezi výkony 1,2.....AUTO, Potvrzení tlačítkem P3.
	P5	Informace Stisknutím se zobrazí teplota spalin, teplota kamen a teplota místnosti
	P6	Nastavení teploty v místnosti, nebo posun dolů v jednotlivých menu Pomocí tlačítek P4 a P6 nastavujete požadovanou teplotu v místnosti. Potvrzení tlačítkem P3.

Menu - tlačítka P3





Časovač – nastavení vytápění podle časového programu

„Metoda“

V tomto menu se nastavuje, podle jaké metody budou kamna topit. Na výběr jsou tři metody: Denní, Týdenní a Víkend. Vytápění dle metody se musí potvrdit tlačítkem P2, zobrazí se ON.

Menu se opouští tlačítkem P1.

V případě, že je metoda aktivována (ON), na displeji je to signalizováno velkým písmenem. **D**- Denní, **T** – Týdenní, **V** – Víkend.

„Program“

V tomto menu se programuje časové pásmo jednotlivých metod, ve kterém mají kamna topit.

K dispozici jsou tři časová pásmá, ON 00:00 - OFF 00:00 (příklad nastavení ON 06:30 - OFF 08:45 ✓).

V tomto zvoleném čase kamna topí. Mimo zvolený čas jsou kamna vypnuta.

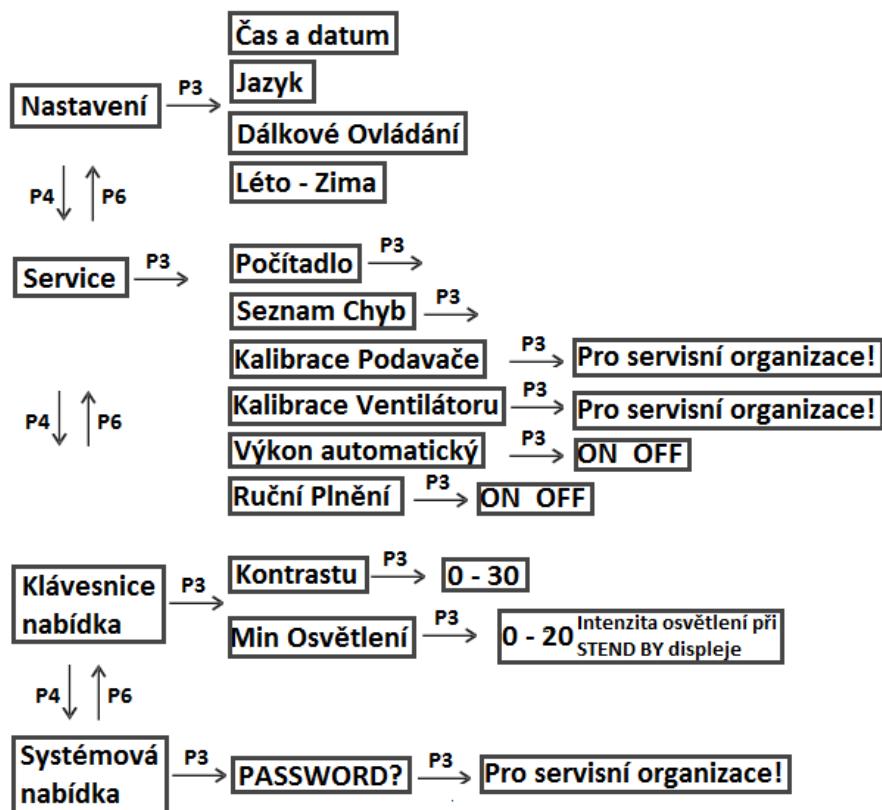
Zmáčknutím tlačítka P3 se rozblíží konkrétní čas 00:00, tlačítka P4 a P6 se čas upravuje.

Potvrzení času se provádí tlačítkem P3. Tlačítka P4 a P6 se přepínají mezi jednotlivými časy. Tlačítkem P5 se potvrzuje ✓ řádek, podle kterého mají kamna topit. Můžou být potvrzené všechny tři řádky.

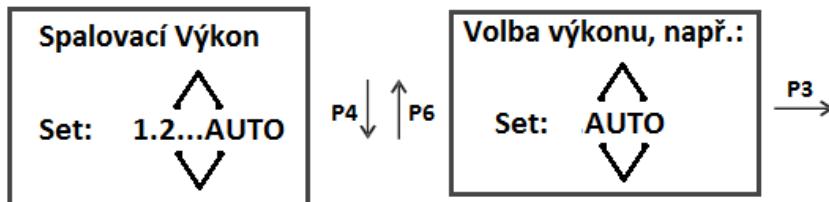
Mezi časem vyhasnutí (OFF) a opětovným zapálením (ON) na dalším řádku, je třeba ponechat minimálně 30 minut.

Menu se opouští tlačítkem P1.

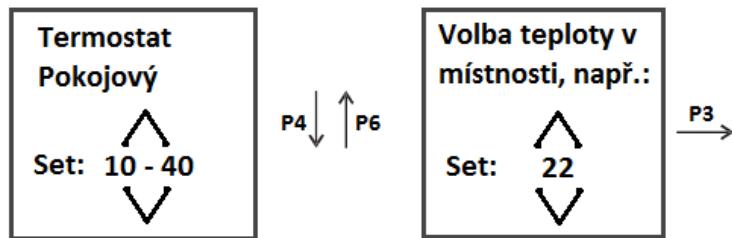
Servisní menu – přidržet tlačítko P3 na tři sekundy



Výkon - tlačítko P 4

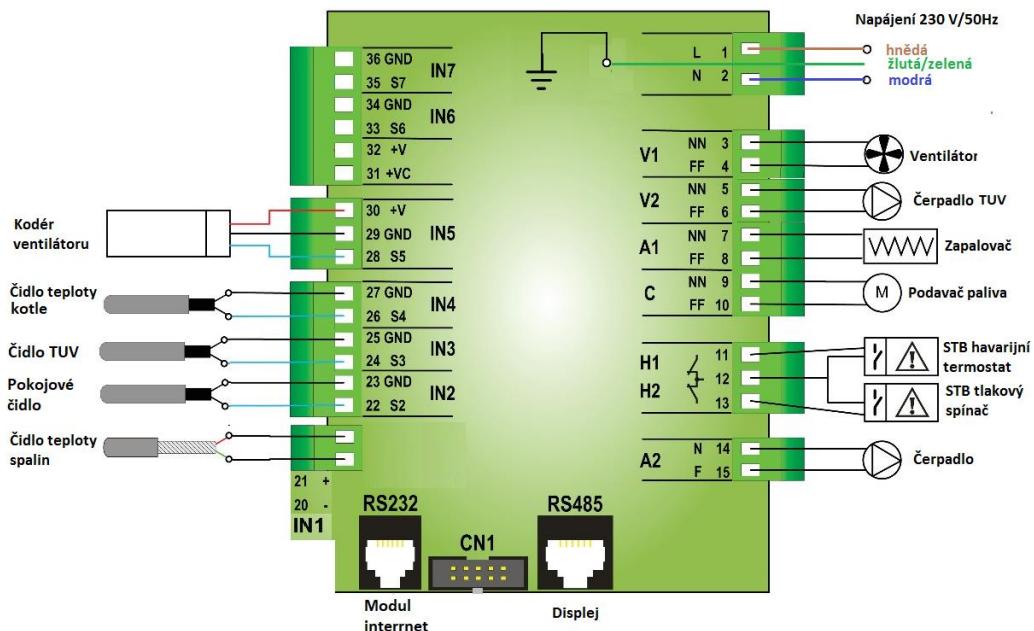


Rychlý přístup k nastavení výkonu. Jedná se o stejné nastavení jako v Menu P3.

Pokojový termostat – tlačítko P6

Rychlý přístup k nastavení požadované teploty v místnosti. Jedná se o stejné nastavení jako v Menu P3.

Elektrické schéma řídící jednotky kamen SIGMA



PIN		FUNKCE	CHARAKTERISTIKA
1	L	Napájení	230 V±10% 50/60 Hz F1= pojistka T 5A
2	N		
3	NN	Ventilátor	maximální zatížení 0,9A
4	FF		
7	NN	Zapalovač	maximální zatížení 1.6A
8	FF		
9	NN	Motor podavače	maximální zatížení 0.9A
10	FF		
11		STB termostat	kontakt ON/OFF
12		Tlakový spínač	kontakt ON/OFF
13			
14	N	Čerpadlo	maximální zatížení 3A
15	F		
20	zelená	Čidlo teploty spalin	termočlánek - 500°C max.
21	červená		
22	S2	Čidlo teploty místnosti	analog / digital vstup
23	GND		
26	S4	Čidlo teploty kamen	120°C max.
27	GND		
28	S5	bílá	
29	GND	černá	
30	+V	červená	Kodér signál TTL 0/5V
CN1			
RS232		Displej	plochý kabel

Připojení pokojového termostatu

Pokojový termostat se připojuje do řídící jednotky na svorky č. 22 a 23 místo pokojového čidla.

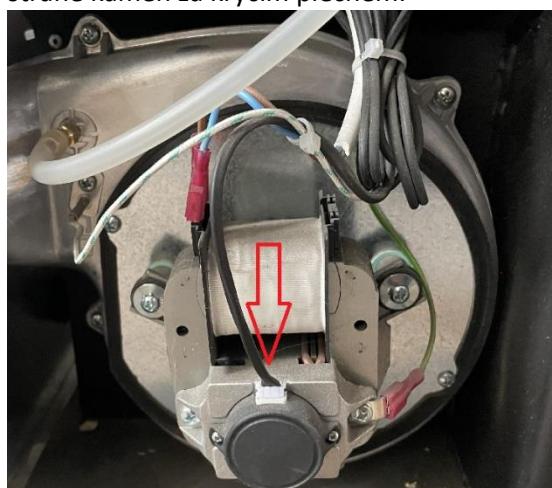
V **systémovém menu** (heslo 0000) je třeba změnit jeden parametr. Menu **Nastavení, P77** – změnit z 15 na 4. V systémovém menu neprovádějte jiné změny!

Seznam alarmů a jejich odstranění

Alarmy	
Popis - řešení	číslo alarmu
Odpojení kamen bezpečnostním termostatem – překročená teplota podavače paliva.	Er 0 1
Vypojený tlakový spínač. Kamna nemají dostatečný odvod spalin. Zkontrolujte spalinové potrubí a komín, popřípadě vyčistěte výměník kamen.	Er 0 2
Pokles teploty spalin, nedostatek paliva – doplňte palivo	Er 0 3
Překročena maximální teplota kamen (85 °C) – došlo k přehřátí kamen	Er 0 4
Překročena maximální teplota spalin – vyčistěte výměník kotle, odkouření a komín	Er 0 5
Chyba kodéru ventilátoru: Není signál mezi kodérem ventilátoru a řídící jednotkou – zkontrolujte připojení datového kabelu ke kodéru ventilátoru. Střední silou zamáčkněte koncovku kabelu do kodéru. Vlivem dopravy nebo provozu kamen mohlo dojít k uvolnění. Postupujte dle obrázku pod tabulkou.	Er 0 7
Chyba kodéru: Regulace ventilátoru selhala – provést výměnu kodéru.	Er 0 8
Datum a čas nejsou aktuální z důvodu dlouhodobého odstavení od napájení – aktualizujte datum a čas	Er 11
Selhalo zapalování – neroste teplota spalin	Er 12
Nízké napětí	Er 15
Chyba čidla teploty kamen – kontaktujte servis	Er 23
Chyba průtoku vzduchu – při zapalování a provozu kamen musí být zavřená a těsná dvířka aby nedocházelo k falešnému nasávání vzduchu přes dvířka.	Er 41

Zrušení alarmu se provádí tlačítkem P2.

Zamáčknutí koncovky kabelu do kodéru ventilátoru ve směru šipky. Ventilátor je umístěný na levé straně kamen za krycím plechem.



Seznam nejčastějších problémů a jejich odstranění.

Příliš vysoká teplota v kamnech, kamna se přetápí.	
Nefunkční čerpadlo.	Volejte servis.
Nastavená vysoká teplota kamen. Při vyhasínání stoupá teplota.	Snižte požadovanou teplotu kamen.
Kamna přetápí místo na větší teplotu, než je nastavená teplota pokojového čidla.	
Nastavený vysoký výkon kamen.	Nastavte nižší výkon kamen.
Radiátory jsou studené, nebo topí jen část.	
Vzduch v instalaci.	Odvzdušněte instalaci.
Nízká teplota kamen.	
Nelze dosáhnout normálního teplotního režimu 65 ° - 85 ° C.	
Nedostatečně dimenzovaná kamna s nízkým výkonom.	Kontaktujte instalační firmu.
Zvolený nízký výkon kamen.	Zvyšte výkon kamen.
Nespálené pelety v popelníku.	
Nastavený vysoký výkon ventilátoru vzhledem k dávce paliva a komínovému tahu.	Kontaktujte servis.
Použití nekvalitních pelet.	Používejte pelety s předepsanou kvalitou.
Tvorba strusky v hořáku.	
Některé pelety mohou vytvářet strusku.	Úpravou dávkování paliva a výkonu ventilátoru jde tento jev částečně odstranit. Kontaktujte servis.
Kouř v zásobníku na pelety.	
Špatný tah komína nebo zanešený výměník kamen.	Vyčistěte komín a výměník kamen.
Zanešený hořák od strusky nebo nespálených pelet.	Vyčistěte hořák.
Vysoká teplota spalin	
Zanešený výměník kamen nebo kouřovod.	Vyčistěte výměník kamen nebo kouřovod.

Řídící jednotka kamen SIGMA PRESTIGE

Řídící jednotka ovládá dávkování paliva, výkon ventilátoru a podavač paliva. Dávkování paliva a výkon ventilátoru je přednastavený, řídí se dle zvoleného výkonu kamen. Čerpadlo se spíná automaticky při dosažení teploty 50°C v kamnech.

Displej řídící jednotky, popis ikon



Zapalování, vyhasnání – pokyn pro zapálení, nebo vyhasnutí kamen

Výkon, termostaty, ruční plnění -

Uživatel nastavuje:

- **Výkon.** Jedná se o výkon kamen v procentech, vypočítaný z nominálního výkonu. K dispozici jsou výkony P1, P2, P3, P4, P5, P6 a AUTO, kde jednotlivá čísla znamenají tyto výkony: 1. 40%, 2. 55%, 3. 65%, 4. 75%, 5. 90%, 6. nominální výkon (100%) a AUTO. Výkon AUTO je režim s plynulou modulací výkonu 40% až 100%. Při zadání výkonu AUTO je displeji zobrazen výkon P6. Nominální výkon jednotlivých modelů je uvedený v technických datech.

Nastavení výkonu:

V teplejších měsících (září až listopad a duben až květen) doporučujeme provozovat kamna na snížené výkony 1 až 3. V měsících s vyšší potřebou vytápění (prosinec až březen) doporučujeme kamna provozovat na výkony 4 až AUTO. Při zvolení příliš vysokého výkonu hrozí přetápění kamen nebo vytápěných místností.

- Termostaty:

Kotle = Požadovaná teplota kamen – Jestliže teplota vody v kamnech dosáhne požadované teploty, kamna přejdou do režimu *Modulace*. Při mírném překročení požadované teploty

přechází kamna do režimu *Pohotovostního*. Při poklesu teploty kamen dojde k opětovnému zapálení hořáku.

- **Pokojový** - Při dosažení požadované teploty v místnosti přechází kamna do *Pohotovostního režimu*. Při poklesu teploty místnosti o hodnotu nastavené hystereze dojde k opětovnému zapálení hořáku. Pokojové čidlo je umístěno na zadní straně kamen.
- **Sanitární termostat (termostat TUV – není součástí dodávky)** – nastavení teploty TUV. Jestliže mají kamna ohřívat zásobník TUV, je třeba tuto funkci povolit v systémové nabídce tímto způsobem: Systémová nabídka – Heslo 0000 – Nastavení – P26 zadat hodnotu 2, P44 zadat hodnotu 15
- **Ruční plnění**. Před prvním zapálením a pokaždé po vyhasnutí kamen z důvodu nedostatku paliva je třeba provést ruční plnění podavače. Plnění se provádí do té doby, dokud nezačnou pelety padat do hořáku paliva. Pak je podavač připraven pro automatické zapálení hořáku.

Servisní nastavení –

- **Nastavení**: čas a datum, jazyk, dálkové ovládání a obnovení čištění (u této verze není k dispozici), kalibrace podavače a kalibrace ventilátoru (jen pro servisní organizace)
- **Systémová nabídka** – heslo (jen pro servisní organizace)
- **Nabídka zobrazit** – jas, minimální jas, pohotovostní displej, screen saver, adresa ovládacího panelu (jen pro servisní organizace), restartovat ovládací panel, zvuk, odstranit seznam chyb a seznam uzlů (jen pro servisní organizace), tapety, informace o panelu, dark style

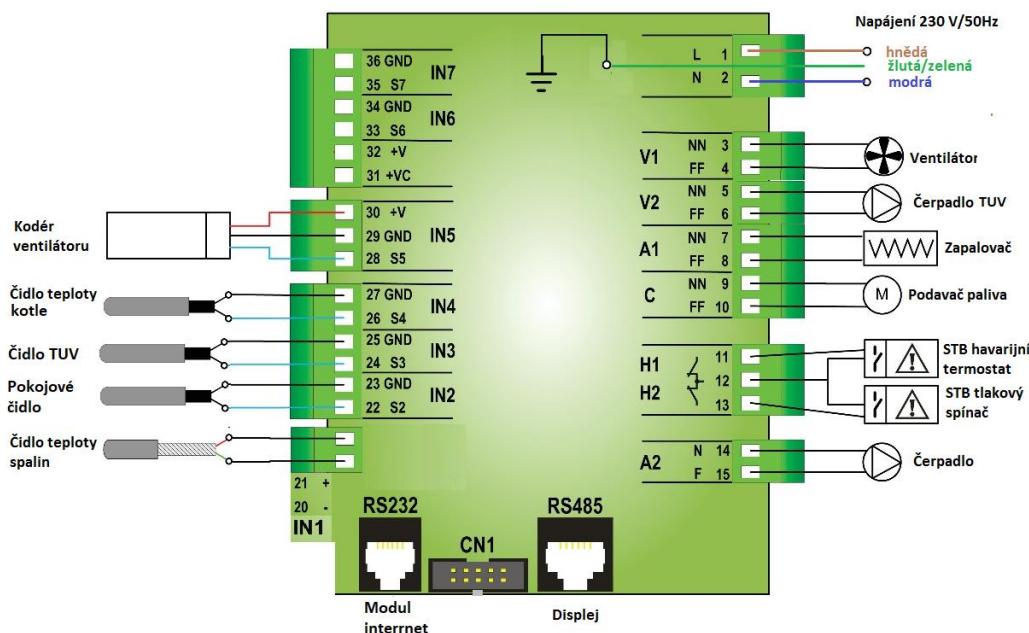
Informace – aktuální informace vstupů a výstupů z řídící jednotky

Časovač - V tomto menu se nastavuje, podle jaké metody budou kamna topit. Na výběr jsou tři metody: Denní, Týdenní a Víkend.

Programuje se časové pásmo jednotlivých metod, ve kterém mají kamna topit. K dispozici jsou tři časová pásmá, ON 00:00 - OFF 00:00 (příklad nastavení ON 06:30 - OFF 08:45). V tomto zvoleném čase kamna topí. Mimo zvolený čas jsou kamna vypnuta.

Mezi časem vyhasnutí (OFF) a opětovným zapálením (ON) na dalším řádku, je třeba ponechat minimálně 30 minut.

Elektrické schéma řídící jednotky



PIN		FUNKCE	CHARAKTERISTIKA
1 L		Napájení	230 V±10% 50/60 Hz F1= pojistka T 5A
2 N			
3 NN		Ventilátor	maximální zatížení 0,9A
4 FF			
7 NN		Zapalovač	maximální zatížení 1,6A
8 FF			
9 NN		Motor podavače	maximální zatížení 0,9A
10 FF			
11		STB termostat	kontakt ON/OFF
12			
13		Tlakový spínač	kontakt ON/OFF
14	N	Čerpadio	maximální zatížení 3A
15	F		
20	zelená	Čidlo teploty spalin	termočlánek - 500°C max.
21	červená		
24	S2	Čidlo teploty místnosti	analog / digital vstup
25	GND		
26	S4	Čidlo teploty kamen	120°C max.
27	GND		
28	SS	Kodér	signál TTL 0/5V
29	GND		
30	+V		
CN1		Display	plochý kabel
RS232			

Připojení pokojového termostatu ON - OFF

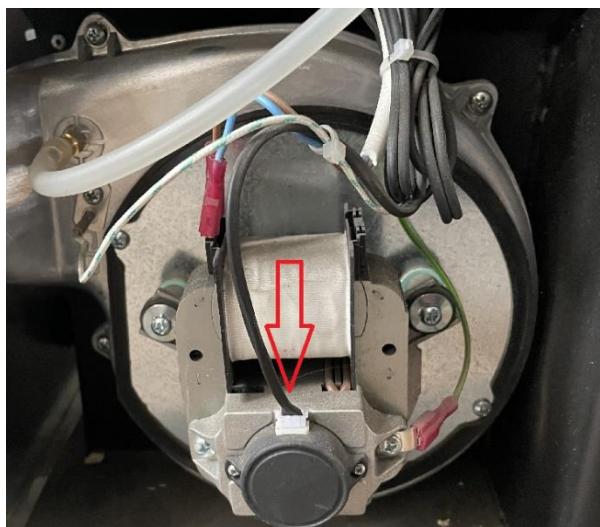
Pokojový termostat se připojuje do řídící jednotky na svorky č. 22 a 23 místo pokojového čidla. V **systémovém menu** (heslo 0000) je třeba změnit jeden parametr. Menu **Nastavení, P77** – změnit z 15 na 4. V systémovém menu neprovádějte jiné zněny!

Seznam alarmů a jejich odstranění

Alarms		
Popis - řešení	číslo alarmu	
Odpolení kamen bezpečnostním termostatem – překročená teplota podavače paliva.	Er 0 1	
Vypojený tlakový spínač. Kamna nemají dostatečný odvod spalin. Zkontrolujte spalinové potrubí a komín, popřípadě vyčistěte výměník kamen.	Er 0 2	
Pokles teploty spalin, nedostatek paliva – doplňte palivo	Er 0 3	
Překročena maximální teplota kamen (85 °C) – došlo k přehřátí kamen	Er 0 4	
Překročena maximální teplota spalin – vyčistěte výměník kotle, odkouření a komín	Er 0 5	
Chyba kodéru ventilátoru: Není signál mezi kodérem ventilátoru a řídící jednotkou – zkontrolujte připojení datového kabelu ke kodéru ventilátoru. Střední silou zamáčkněte koncovku kabelu do kodéru. Vlivem dopravy nebo provozu kamen mohlo dojít k uvolnění. Postupujte dle obrázku pod tabulkou.	Er 0 7	
Chyba kodéru: Regulace ventilátoru selhalo – provést výměnu kodéru.	Er 0 8	
Datum a čas nejsou aktuální z důvodu dlouhodobého odstavení od napájení – aktualizujte datum a čas	Er 11	
Selhalo zapalování – neroste teplota spalin	Er 12	
Nízké napětí	Er 15	
Chyba čidla teploty kamen – kontaktujte servis	Er 23	
Chyba průtoku vzduchu – při zapalování a provozu kamen musí být zavřená a těsná dvířka aby nedocházelo k falešnému nasávání vzduchu přes dvířka.	Er 41	

Zrušení alarmu se provádí tlačítkem P2.

Zamáčknutí koncovky kabelu do kodéru ventilátoru ve směru šipky. Ventilátor je umístěný na levé straně kamen za krycím plechem.



Seznam nejčastějších problémů a jejich odstranění.

Příliš vysoká teplota v kamnech, kamna se přetápí.	
Nefunkční čerpadlo.	Volejte servis.
Nastavená vysoká teplota kamen. Při vyhasínání stoupá teplota.	Snižte požadovanou teplotu kamen.
Kamna přetápí místo na větší teplotu, než je nastavená teplota pokojového čidla.	
Nastavený vysoký výkon kamen.	Nastavte nižší výkon kamen.
Radiátory jsou studené, nebo topí jen část.	
Vzduch v instalaci.	Odvzdušněte instalaci.
Nízká teplota kamen.	
Nelze dosáhnout normálního teplotního režimu 65 ° - 85 ° C.	
Nedostatečně dimenzovaná kamna s nízkým výkonom.	Kontaktujte instalační firmu.
Zvolený nízký výkon kamen.	Zvyšte výkon kamen.
Nespálené pelety v popelníku.	
Nastavený vysoký výkon ventilátoru vzhledem k dávce paliva a komínovému tahu.	Kontaktujte servis.
Použití nekvalitních pelet.	Používejte pelety s předepsanou kvalitou.
Tvorba strusky v hořáku.	
Některé pelety mohou vytvářet strusku.	Úpravou dávkování paliva a výkonu ventilátoru jde tento jev částečně odstranit. Kontaktujte servis.
Kouř v zásobníku na pelety.	
Špatný tah komína nebo zanešený výměník kamen.	Vyčistěte komín a výměník kamen.
Zanešený hořák od strusky nebo nespálených pelet.	Vyčistěte hořák.
Vysoká teplota spalin	
Zanešený výměník kamen nebo kouřovod.	Vyčistěte výměník kamen nebo kouřovod.

Reklamační řád, záruční podmínky

Doba záruky na těleso kamen je 48 měsíců, na zapalovací spirálu 12 měsíců nebo 3000 cyklů, na ostatní komponenty kamen 24 měsíců.

Záruka za jakost zboží a odpovědnost za vady na zboží se řídí příslušnými právními předpisy, ustanoveními a zákony občanského popř. obchodního zákoníku v platném znění. Reklamační řád pouze doplňuje a blíže specifikuje podmínky uplatnění záruky výrobků EkoScroll.

Svým podpisem v záručním listu kupující potvrzuje, že kamna po jejich instalaci a uvedení do provozu převzal bez výhrad, že byl seznámen s údržbou, provozem kamen a záručními podmínkami.

Všeobecné informace:

Pro uplatnění záruky je nutné řádně a úplně vyplnit reklamační list, který je součástí návodu na použití kamen EkoScroll. Nezbytné je především uvedení:

- typu a výkonu kamen
- výrobního čísla
- data nákupu a instalace
- firmy, která uvedla kamna do provozu
- okolnosti poruchy kamen
- adresy včetně tel. kontaktu reklamujícího
- Firma Ekogalva s.r.o. nenese odpovědnost za nesprávnou volbu kamen v poměru k rozloze vyhřívaných ploch (např. instalování kamen s příliš malým nebo naopak velkým výkonem v poměru k požadavkům). Doporučujeme, aby byly kamna vybírány ve spolupráci s projektovou kanceláří nebo s firmou provádějící instalaci.
- Doba poskytované záruky se počítá ode dne vydání zboží kupujícímu.
- V případě, že kupující dvakrát znemožní vykonání záruční opravy i přes připravenost prodejce k jejímu vykonání, má se za to, že kupující rezignoval na nárok obsažený v reklamačním listu.
- Firma Ekogalva s.r.o. je oprávněna dát kupujícímu k úhradě náklady spojené s neopodstatněnou reklamací. Může také dát kupujícímu k úhradě náklady spojené s odstraněním vady, pokud její přičinou byl nesprávný provoz kamen.

Záruka se nevztahuje mimo jiné na poruchy vzniklé:

- napojením kamen na větší tlak vody než 200 kPa
- používáním jiného než doporučeného paliva
- nesprávným provozováním (např. nízká teplota vratné vody)
- připojením kamen na jinou síť než 230V/50Hz či na poruchovou síť
- uvedením kamen do provozu v rozporu s návodem na použití
- v důsledku vadné montáže neoprávněnou osobou, zejména odchylující se od pokynů obsažených v návodu na použití kamen
- vytvářením nápeku v hořáku vlivem použití nekvalitního paliva
- vykonáváním neodborné opravy
- neodbornou obsluhou a mechanickým poškození dílů
- v důsledku nezajištění požadovaného komínového tahu

-
- v důsledku nesprávně dimenzovaného a nesprávně provedeného topnému systému
 - násilným zacházením, zásahem do konstrukce kamen, živelnou pohromou
 - nesprávným skladováním a manipulací
 - použitím nekvalitního paliva
 - v důsledku nesprávné dopravy realizované nebo zařizované kupujícím
 - nesprávným provozem a jinými příčinami na prodejci nezávislých
 - použitím nesprávného kouřovodu

dále se záruka nevztahuje:

- spotřební díly běžně opotřebené, zejména: šrouby, víčka, držadla, těsnící šňůry atd.
- korozí ocelových dílů sopouchu
- kondenzaci spalin v kouřovodu a komínu
- poškození kamen vzniklým použitím vody s nesprávnou tvrdostí k napájení instalace UT (propálení plechů topeniště v důsledku nahromadění kotlového kamene)
- nesprávné fungování kamen v důsledku chybějícího nebo neodpovídajícího komínového tahu nebo nesprávně zvoleného výkonu kamen
- škody vzniklé výpadkem elektrického proudu
- poškození vzniklé v důsledku živelných pohrom
- vady, které nemají vliv na užitnou hodnotu kamen
- závady vzniklé v případě nedodržování pokynů obsažených v návodu
- závady vzniklé vlivem kolísání napětí v síti.

Nepodstatné vady nemající vliv na užitnou hodnotu kamen nepodléhají záruce.

Reklamované elektrické příslušenství /řídící jednotka, ventilátor a elektromotor/ je třeba dopravit nebo poslat do sídla firmy EKOGALVA s.r.o.

Záruční list kamen SIGMA, SIGMA K a SIGMA PRESTIGE

VÝROBNÍ ČÍSLO

KAMEN:.....

....

VÝKON

KAMEN:.....

....

UŽIVATEL (jméno a příjmení):

.....

ADRESA

INSTALACE:.....

ULICE, MĚSTO,

PSČ:.....

ADRESA MONTÁŽNÍ

FIRMY:.....

DATUM

INSTALACE:.....

ZPŮSOB OCHRANY KAMEN PROTI NÍZKOTEPLITNÍ KOROZI (vyplní montážní firma):

.....
.....**Podpis a razítko montážní firmy:**

Uživatel podpisem potvrzuje, že obdržel „Návod k použití“ a byl seznámen s jeho obsahem.

Podpis

uživatele:.....

Adresa prodejce: EKOGALVA s.r.o. Santiniho 17/27, 591 02 Žďár nad SázavouKopii záruční listu zašlete poštou na adresu prodejce, nebo na e-mail info@ekoscroll.cz.

Likvidace odpadu



Jednotlivé části kamen se musí likvidovat takto:

- Těleso kamen, kovové části a karoserii kamen odevzdat do sběrných surovin
- Tepelnou izolaci ORSIL a ISOVER, těsnící šnůru dvířek, uložit do komunálního odpadu
- Řídící jednotku, elektromotor, ventilátor, měřící čidla a napájecí kabely uložit do separovaného odpadu sběrného dvora

Kamna jsou při transportu zabalený do papírového a igelitového ochranného obalu. Tento obal se likviduje uložením do kontejneru pro papír a plasty.

Kontakt na zákaznickou podporu

Obchodní oddělení: email – info@ekoscroll.cz, tel.: 734574589, 731654124

Technické oddělení: email - info@ekoscroll.cz, tel.: 731654121, 731654123

EKOGALVA s.r.o., Žďár nad Sázavou, Česká Republika

Reklamační list

Typ kamen.....

Výrobní číslo kamen.....

Datum instalace.....

Datum podání reklamace.....

Reklamované zboží
(typ).....

Popis závady

Reklamující

Adresa

Tel.:

Email:

ZÁRUČNÍ OPRAVA/PLACENÁ OPRAVA/POZÁRUČNÍ PLACENÁ OPRAVA1

1 Nehodící se škrtněte

Upozornění:

Reklamované elektrické příslušenství jako jsou řídící jednotka, ventilátor, elektromotor s převodovkou a teplotní čidla, opravujeme způsobem, kdy kupující zašle nebo přinese poškozený díl na firmu Ekogalva s.r.o. k posouzení. Po zjištění závady a opravě poškozeného dílu bude zákazníkovi opravený nebo vyměněný díl odeslán na adresu uvedenou v reklamačním protokolu, obvykle do 14 dnů, nejpozději však do 30 dnů od přebrání poškozeného dílu.

Zrychlená reklamace: V případě požadavku na přednostně vyřízenou reklamaci bude kupujícímu účtován jednorázový poplatek 350Kč. Zrychlenou reklamaci se rozumí zaslání adekvátní náhrady za poškozený reklamovaný díl kotle nejpozději do 3 pracovních dnů od požadavku zákazníkem, a to ještě před zasláním poškozeného dílu k posouzení. Poškozený díl je kupující povinen dopravit nebo poslat do sídla firmy Ekogalva s.r.o. Vrácení vadného dílu je podmínkou pozdější uznaní reklamace.

Neodeslání výše uvedeného dílu v termínu do 7 pracovních dnů bude základem pro neuznaní reklamace a naúčtování nákladů kupujícímu. Dále bude kupujícímu účtována pokuta 200 Kč za nedodržení podmínky vrácení zboží.

POZOR! V případě neopodstatněné návštěvy servisního technika klient platí práci technika.